# Verordnung über Einsätze des Zivilschutzes zu Gunsten der Gemeinschaft

(VEZG)

vom 5. Dezember 2003

Der Schweizerische Bundesrat,

gestützt auf Artikel 75 Absatz 1 des Bundesgesetzes vom 4. Oktober 2002<sup>1</sup> über den Bevölkerungsschutz und den Zivilschutz (BZG),

verordnet:

### 1. Abschnitt: Grundsätze

### Art. 1 Gegenstand

- <sup>1</sup> Diese Verordnung regelt die Einsätze des Zivilschutzes zu Gunsten der Gemeinschaft auf nationaler Ebene sowie die Voraussetzungen zur Bewilligung solcher Einsätze auf kantonaler und kommunaler Ebene.
- <sup>2</sup> Einsätze des Zivilschutzes zu Gunsten der Gemeinschaft (Gemeinschaftseinsätze) sind Dienstleistungen von Schutzdienstpflichtigen nach Artikel 27 Absätze 1 Buchstabe d und 2 Buchstabe c BZG, bei denen Leistungen für Dritte, namentlich für Behörden, Amtsstellen, Organisationen, Vereine oder Aussteller, erbracht werden.

#### Art. 2 Voraussetzungen

Leistungen für Dritte gemäss Artikel 1 Absatz 2 können erbracht werden, wenn:

- die Gesuchsteller oder Gesuchstellerinnen ihre Aufgaben mit eigenen Mitteln nicht bewältigen können;
- der Gemeinschaftseinsatz mit dem Zweck und den Aufgaben des Zivilschutzes übereinstimmt und der Anwendung des in der Ausbildung erworbenen Wissens und Könnens dient;
- der Gemeinschaftseinsatz private Unternehmen nicht übermässig konkurrenziert; und
- d. das unterstützte Vorhaben nicht überwiegend dem Ziel der Geldmittelbeschaffung dient.

#### SR 520.14

<sup>1</sup> SR **520.1**; AS **2003** 4187

2003-1656 5175

#### 2. Abschnitt: Gemeinschaftseinsätze auf nationaler Ebene

#### Art. 3 Gesuch

- <sup>1</sup> Gesuche von Veranstaltern für Gemeinschaftseinsätze auf nationaler Ebene sind dem Bundesamt für Bevölkerungsschutz (Bundesamt) zwei Jahre im Voraus zur Prüfung einzureichen.
- <sup>2</sup> Die Gesuchsteller oder Gesuchstellerinnen haben im Gesuch nachzuweisen, dass die Voraussetzungen gemäss Artikel 2 erfüllt sind.

#### Art. 4 Entscheid

- <sup>1</sup> Das Eidgenössische Departement für Verteidigung, Bevölkerungsschutz und Sport (Departement) entscheidet nach Anhörung der durchführenden Kantone über die Bewilligung des Gemeinschaftseinsatzes.
- <sup>2</sup> Gesuche können bewilligt werden, sofern es sich um Vorhaben von nationaler oder internationaler Bedeutung handelt.
- <sup>3</sup> Im Entscheid werden die Einsatzdauer, die Anzahl der höchstens zu leistenden Diensttage sowie der Kostenrahmen festgelegt.

## Art. 5 Koordination und Leitung

- <sup>1</sup> Der Kanton, in dem der Gemeinschaftseinsatz durchgeführt wird, legt in Zusammenarbeit mit dem Gesuchsteller oder der Gesuchstellerin die Koordination und die Leitung des Gemeinschaftseinsatzes fest.
- <sup>2</sup> Erfolgt der Gemeinschaftseinsatz in mehreren Kantonen zugleich, so wird im Entscheid im Einvernehmen mit diesen Kantonen und dem Gesuchsteller oder der Gesuchstellerin der für die Koordination und Leitung zuständige Kanton bestimmt.

#### **Art. 6** Kostentragung

Der Bund trägt die Kosten für Sold, Aufgebot, Reise, Verpflegung und Unterkunft; diese Kosten können pauschaliert werden.

#### 3. Abschnitt:

### Gemeinschaftseinsätze auf kantonaler und kommunaler Ebene

#### Art. 7

Die Kantone regeln die Bewilligungserteilung für die Gemeinschaftseinsätze auf kantonaler oder kommunaler Ebene und legen die Aufteilung der Kosten zwischen Kanton, Gemeinden und Gesuchsteller oder Gesuchstellerinnen fest.

### 4. Abschnitt: Gemeinsame Bestimmungen

#### **Art. 8** Einsatzinhalte

Die Schutzdienstpflichtigen dürfen nur im Rahmen der erteilten Bewilligung eingesetzt werden.

### Art. 9 Einsatzorte

Gemeinschaftseinsätze können auch ausserhalb des Wohnsitzkantons der Schutzdienstpflichtigen erfolgen.

### **Art. 10** Besondere Ereignisse

Die an Gemeinschaftseinsätzen eingesetzten Schutzdienstpflichtigen können bei besonderen Ereignissen wie Katastrophen und Notlagen, die den Einsatz der Schutzdienstpflichtigen zum Schutz und zur Betreuung der Bevölkerung erfordern, jederzeit und ohne Kostenfolge vom Auftrag entbunden werden.

### 5. Abschnitt: Schlussbestimmungen

# Art. 11 Vollzug

Das Departement, das Bundesamt und die Kantone vollziehen diese Verordnung im Rahmen ihrer Zuständigkeiten.

### Art. 12 Übergangsbestimmung

Für Vorhaben von nationaler oder internationaler Bedeutung, welche vor dem Jahr 2006 stattfinden, sind die Gesuche spätestens sechs Monate vor deren Beginn beim Bundesamt einzureichen.

#### Art. 13 Inkrafttreten

Diese Verordnung tritt am 1. Januar 2004 in Kraft.

5. Dezember 2003 Im Namen des Schweizerischen Bundesrates

Der Bundespräsident: Pascal Couchepin Die Bundeskanzlerin: Annemarie Huber-Hotz